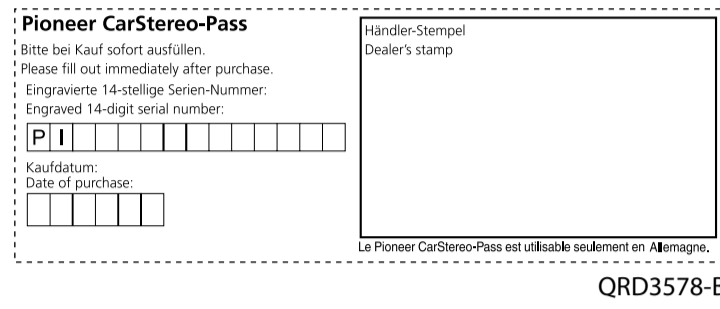


Pioneer

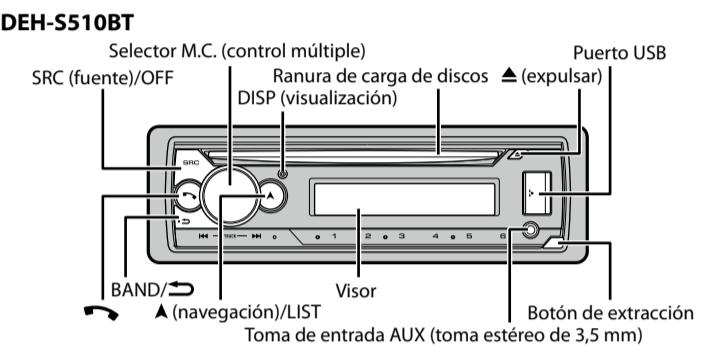
CD RDS RECEIVER
AUTORADIO CD RDS
SINTOLETTORE CD RDS
REPRODUCTOR DE CD CON RECEPTOR RDS
CD RDS-EMPFANGER
CD RDS-ONTVANGER

DEH-S510BT

Quick start guide
Guide de démarrage rapide
Guida rapida all'uso
Guia de instalación rápida
Schnelstartanleitung
Snelstartgids



Funcionamiento básico



Acera del menú principal
Puede ajustar diferentes valores en el menú principal.

- Presione el selector **M.C.** para que aparezca el menú principal.
- Gire el selector **M.C.** para seleccionar una de las categorías siguientes y, a continuación, presione para confirmar.
 - Ajustes de FUNCTION
 - Ajustes de AUDIO
 - Ajustes de SYSTEM
 - Ajustes de ILLUMINATION
 - Ajustes de MIXTRAX
 - Ajustes de MICROPHONE
- Gire el selector **M.C.** para seleccionar las opciones y, a continuación, presione para confirmar.

Deutsch

Diese Anleitung soll Sie durch die grundlegenden Funktionen dieses Gerätes führen.
Ausführliche Informationen finden Sie in der Bedienungsanleitung auf der Website.

<https://www.pioneer-car.eu/>

Bevor Sie beginnen

Vorles-Daten für den Kauf dieses Pioneer-Produkts
Lesen Sie sich diese Anleitung vor der Verwendung des Produkts durch, um eine ordnungsgemäße Verwendung sicherzustellen. Es ist insbesondere wichtig, den **SICHERHEITSWARNING** und **VORSICHTSHINWEISE** in dieser Anleitung lesen und befolgen. Bewahren Sie die Anleitung zum Nachschlagen an einem sicheren und leicht zugänglichen Ort auf.



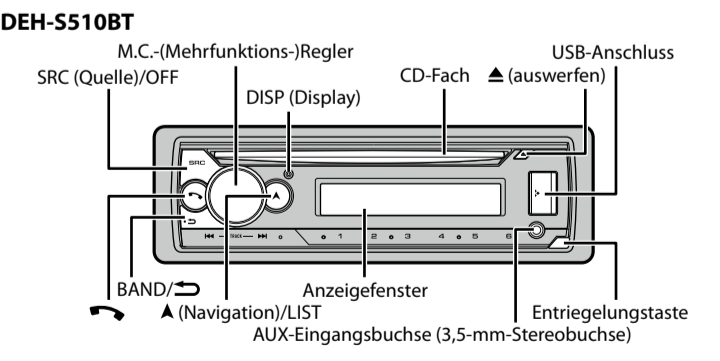
Mischen Sie dieses Produkt, wenn Sie es entsorgen wollen, nicht mit gewöhnlichen Haushaltsabfällen. Es gibt ein getrenntes Sammelsystem für gebrauchte elektronische Produkte, über das die richtige Behandlung, Rückgewinnung und Wiederverwertung gemäß der bestehenden Gesetzgebung gewährleistet wird.

Privathaushalte in den Mitgliedstaaten der EU, in der Schweiz und in Norwegen können Ihre gebrauchten elektronischen Produkte kostenlos bei speziell dafür eingerichteten Sammelstellen abgeben oder zu einem Fachhändler zurückbringen (sofern es ein vergleichbares neues Produkt kaufen).
In den Ländern, die hier nicht aufgeführt sind, wenden Sie sich hinsichtlich der zu beachtenden Entsorgungswerte bitte an die zuständige Gemeindeverwaltung.
Auf diese Weise stellen Sie sicher, dass die zu entsorgende Produkte der erforderlichen Verarbeitung, Zerkleinerung und Wiederverwertung zugeführt sind, und verhindern damit potentiell negative Auswirkungen auf die Umwelt sowie Gesundheitsrisiken.

Wichtig
Bitte tragen Sie die folgenden Informationen in das dafür vorgesehene Formular in der „Schreibtafelanleitung“ ein.
14-stellige Seriennummer (an der Unterseite des Geräts angegeben)
— Kaufdatum (Datum der Quittung)
— Standort des Händlers
Diese Informationen dienen als Eigentumsnachweis.
Im Fall eines Diebstahls helfen Sie der Polizei bei der Suche nach dem gestohlenen Gerät.
Bewahren Sie die „Schreibtafelanleitung“ an einem sicheren Ort auf.

! WARNUNG
• Versuchen Sie nicht, dieses Produkt selbst zu montieren oder zu warten. Werden Montage- oder

Grundlagen der Bedienung



- Drehen Sie den **M.C.**-Regler, um das Hauptmenü anzuzeigen.
- Drehen Sie den **M.C.**-Regler, um eine der nächstehenden Kategorien auszuwählen, und drücken Sie ihn dann, um den Vorgang zu bestätigen.
 - FUNCTION-Einstellungen
 - AUDIO-Einstellungen
 - SYSTEM-Einstellungen
 - ILLUMINATION-Einstellungen
 - MIXTRAX-Einstellungen
 - MICROPHONE-Einstellungen
- Drehen Sie den **M.C.**-Regler, um die Optionen auszuwählen, und drücken Sie ihn dann, um den Vorgang zu bestätigen.

Wenn Sie nach dem Einbau die Zündung einschalten auf ON, erscheint das Einrichtungs

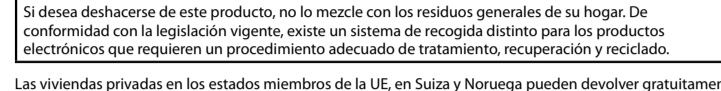
Español

Esta guía le guiará por las funciones básicas de esta unidad.
Para obtener más información, consulte el manual de operaciones guardado en el sitio web.

<https://www.pioneer-car.eu/>

Antes de empezar

Muchas gracias por adquirir este producto PIONEER.
Para una verificación correcta, le esta guía antes de utilizar el producto. Es especialmente importante leer y respetar los **ADVERTENCIAS**, **PRECAUCIONES** de esta guía. Guarde la guía en un lugar seguro y accesible para consultarla más adelante.



Si desea deshacerse de este producto, no lo mezcle con los residuos generados de su hogar. De conformidad con la legislación vigente, existe un sistema de reciclaje distinto para los productos electrónicos que requieren un procedimiento adecuado de tratamiento, recuperación y reciclado.
Las viviendas privadas en los estados miembros de la UE, en Suiza y Noruega pueden devolver gratuitamente sus productos electrónicos usados en los centros de reciclaje previstos o bien en una tienda minorista (si adquieren un producto similar nuevo).
En el caso de los países que no se han mencionado en el párrafo anterior, póngase en contacto con las autoridades locales a fin de conocer el método de eliminación correcto.
Al actuar siguiendo estas instrucciones, se asegurará de que el producto eliminado se someta a los procesos de tratamiento, recuperación y reciclaje necesarios, evitando de este modo efectos potenciales negativos en el entorno y la salud humana.

! ADVERTENCIA
• No trate de instalar o reparar este producto usted mismo. La instalación o la reparación de este producto debe ser realizada por personal con cualificación en experiencias en electrónica y accesorios para automóviles **puede ser peligroso y puede exponerle al riesgo de sufrir una descarga eléctrica o otros peligros.**
• No intente utilizar la unidad mientras está conduciendo. Asigne de salir de la carretera y aparcar su vehículo en un lugar seguro antes de intentar utilizar los controles del dispositivo.
• Las ranuras y las aberturas de la caja tienen funciones de ventilación, para garantizar un correcto funcionamiento del producto, asegure un adecuado mantenimiento. Para evitar riesgos de incendio, nunca deben bloquearse las aberturas ni cubrirse con ningún objeto (como papeles, alfombras, cordón de ropa, etc.).

! PRECAUCIÓN
• No toque la unidad entre en contacto con líquidos y/o humedad. De lo contrario, podría producirse una descarga eléctrica. Asimismo, el contacto de esta unidad con líquidos podría provocar averías, humo y sobrecalentamientos.

Operaciones más frecuentes

Función	Operación
Encendido	Pulse SRC/OFF para encender la unidad. Mantenga pulsado SRC/OFF para apagar la unidad. Gire el selector M.C. .
Ajustar el volumen	Gire el selector M.C. .
Seleccionar una fuente	Pulse SRC/OFF varias veces.
Cambiar la información mostrada	Pulse DISP varias veces.
Volver a la visualización/lista anterior	Pulse BAND >>>
Volver a la visualización normal desde el menú principal	Mantenga pulsado BAND >>>
Modificar el brillo del visor	Mantenga pulsado BAND >>>

Operaciones de configuración

Al situar el contacto en ON después de la instalación, aparece el menú de configuración en el Display.
! ADVERTENCIA
• No utilice la unidad en modo estándar cuando conecta a ella un sistema de altavoces para el modo de red. No utilice la unidad en modo de red cuando conecta a ella un sistema de altavoces para el modo estándar. De hacerlo, podría ocasionar daños en los altavoces.
• No puede completar el menú de configuración sin ajustar el [SPEAKER MODE].

- Gire el selector **M.C.** para seleccionar las opciones y, a continuación, presione para confirmar.
Para pasar a la siguiente opción del menú, tiene que confirmar la selección.

• Mantenga siempre el volumen lo suficientemente bajo como para poder escuchar los sonidos que provienen del exterior.
• El CarStereo-Pass de Pioneer solo debe usarse en Alemania.
• Este producto se ha evaluado bajo condiciones moderadas y típicas de acuerdo con los Requisitos de seguridad IEC 60065, para dispositivos de audio, vídeo y dispositivos electrónicos similares.

PRECAUCIÓN
La unidad de disco óptico instalada en este vehículo es un producto láser de Clase I, clasificado en la norma de seguridad IEC 60825-1.

PRODUCTO LASER DE CLASE I

En caso de problemas con el dispositivo
Si está usando un funcionamiento incorrecto, póngase en contacto con su concesionario o el centro de servicio PIONEER autorizado más cercano.

Posición ACC Sin posición ACC
• Si utiliza esta unidad en condiciones diferentes de las descritas, podría producirse un incendio o una avería.
• Vehículos con una batería de 12V y una conexión a tierra negativa.
• Cuando los 4 cables utilizan la salida del altavoz, use altavoces de más de 20W.
• Dirección de entrada máxima y de entre 4 D y 8 D y valor de impedancia. No utilice altavoces entre 1 D y 3 D con esta unidad.
• Cuando la salida del altavoz trasero la utilice un altavoz de 2 D, use altavoces de más de 20W (alimentación de entrada máxima).
• Consulte las consideraciones adicionales información sobre el método de conexión.
• Para impedir un cortocircuito, un cortocircuito o un cortocircuito a la conexión, desconecte el terminal negativo de la batería antes de la instalación.
• Utilice cables con trenzados de cable o cinta adhesiva. Envuelva con cinta adhesiva los cables que están en contacto con piezas metálicas, para protegerlos.
• Ape los cables de puesta en movimiento, como la palanca de cambios o la palanca de los asientos.
• Ape los cables de lugares, como por ejemplo las salidas de la calefacción.
• No conecte el cable amarillo a la batería, manteniendo a través del orificio del compartimento del motor.
• Cables los conectores de cables desconectados con cinta aislante.

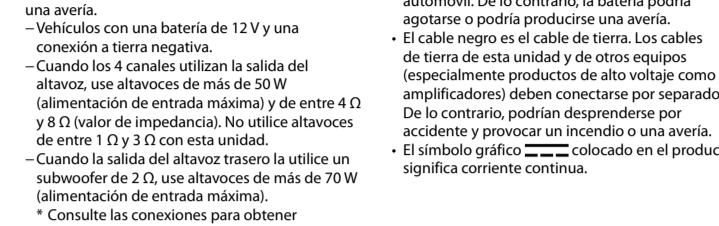
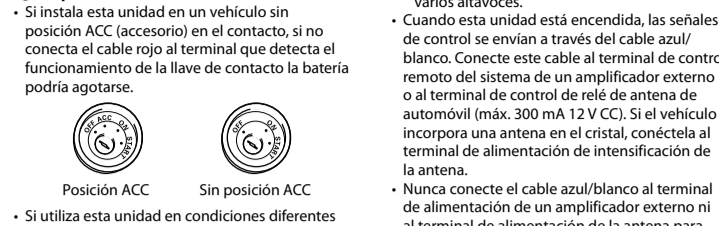
Opción del menú	Descripción
LANGUAG	Seleccione el idioma en el que debe aparecer la información de texto de un archivo de audio comprimido.
CLOCK SET	Ajuste el reloj.

FM STEP [100] [50]
SPEAKER MODE [STANDARD] [NETWORK]
Cambie entre los dos modos de funcionamiento: el modo de red bidireccional (NETWORK) y el modo estándar (STANDARD) en función de las conexiones que haya establecido.
Tras seleccionar el modo adecuado, gire el selector **M.C.** para seleccionar [YES] y, a continuación, presione para confirmar.
• No puede completar el menú de configuración sin ajustar el [SPEAKER MODE].

2 [USB CONN. SET] aparece una vez realizados todos los ajustes. Presione el selector **M.C.** para borrar el mensaje.
• Un mensaje que le solicita instalar la aplicación Pioneer Smart Sync aparecerá en el dispositivo al conectar el dispositivo con la unidad mediante USB.

Conexiones

A continuación, "TW" representa el modo de red y "STD" representa el modo estándar. En función de las conexiones que haya establecido, cambie el modo de altavoz a modo estándar (STD) o a modo de red (NW).
• Nunca apague diferentes cables negativos de varios altavoces.
• Cuando esta unidad está encendida, las señales de control de cable rojo a través del cable azul/blanco. Conecte este cable al terminal de control externo del sistema de un amplificador externo o al terminal de control de red de entrada de automóvil (máx. 300 mA 12V CC).
• Si el vehículo incorpora una antena en el cristal, conecte al terminal de alimentación de interfaz de la antena.
• Nunca conecte el cable azul/blanco al terminal de alimentación de un amplificador externo ni al terminal de alimentación de la antena para automóvil. De lo contrario, la batería podría agotarse o podría producirse una avería.
• Cuando los 4 cables utilizan la salida del altavoz, use altavoces de más de 20W.
• Dirección de entrada máxima y de entre 4 D y 8 D y valor de impedancia. No utilice altavoces entre 1 D y 3 D con esta unidad.
• Cuando la salida del altavoz trasero la utilice un altavoz de 2 D, use altavoces de más de 20W (alimentación de entrada máxima).
• Consulte las consideraciones adicionales información sobre el método de conexión.
• Para impedir un cortocircuito, un cortocircuito o un cortocircuito a la conexión, desconecte el terminal negativo de la batería antes de la instalación.
• Utilice cables con trenzados de cable o cinta adhesiva. Envuelva con cinta adhesiva los cables que están en contacto con piezas metálicas, para protegerlos.
• Ape los cables de puesta en movimiento, como la palanca de cambios o la palanca de los asientos.
• Ape los cables de lugares, como por ejemplo las salidas de la calefacción.
• No conecte el cable amarillo a la batería, manteniendo a través del orificio del compartimento del motor.
• Cables los conectores de cables desconectados con cinta aislante.



Conexiones
• No acorte ningún cable.
• Nunca corte el aislamiento del cable de alimentación de esta unidad para compartir la potencia con otros dispositivos. La capacidad de corriente de los cables es limitada.
• Utilice un fusible del nivel especificado.
• Al instalar a modo estándar (STD) o a modo de red (NW).
• Nunca apague diferentes cables negativos de varios altavoces.
• Cuando esta unidad está encendida, las señales de control de cable rojo a través del cable azul/blanco. Conecte este cable al terminal de control externo del sistema de un amplificador externo o al terminal de control de red de entrada de automóvil (máx. 300 mA 12V CC).
• Si el vehículo incorpora una antena en el cristal, conecte al terminal de alimentación de interfaz de la antena.
• Nunca conecte el cable azul/blanco al terminal de alimentación de un amplificador externo ni al terminal de alimentación de la antena para automóvil. De lo contrario, la batería podría agotarse o podría producirse una avería.
• Cuando los 4 cables utilizan la salida del altavoz, use altavoces de más de 20W.
• Dirección de entrada máxima y de entre 4 D y 8 D y valor de impedancia. No utilice altavoces entre 1 D y 3 D con esta unidad.
• Cuando la salida del altavoz trasero la utilice un altavoz de 2 D, use altavoces de más de 20W (alimentación de entrada máxima).
• Consulte las consideraciones adicionales información sobre el método de conexión.
• Para impedir un cortocircuito, un cortocircuito o un cortocircuito a la conexión, desconecte el terminal negativo de la batería antes de la instalación.
• Utilice cables con trenzados de cable o cinta adhesiva. Envuelva con cinta adhesiva los cables que están en contacto con piezas metálicas, para protegerlos.
• Ape los cables de puesta en movimiento, como la palanca de cambios o la palanca de los asientos.
• Ape los cables de lugares, como por ejemplo las salidas de la calefacción.
• No conecte el cable amarillo a la batería, manteniendo a través del orificio del compartimento del motor.
• Cables los conectores de cables desconectados con cinta aislante.

3 Aparece [QUIT: YES].
Para volver a la primera opción del menú de configuración, gire el selector **M.C.** para seleccionar [QUIT: NO] y, a continuación, presione para confirmar.

4 Presione el selector **M.C.** para confirmar los ajustes.

Funcionamiento del sintonizador

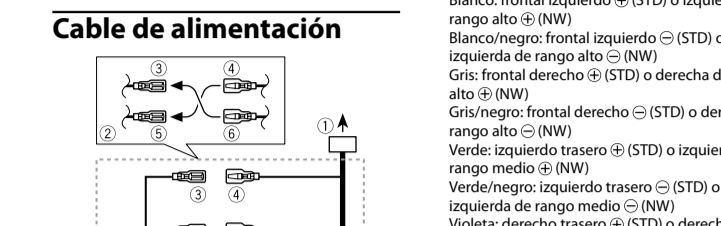
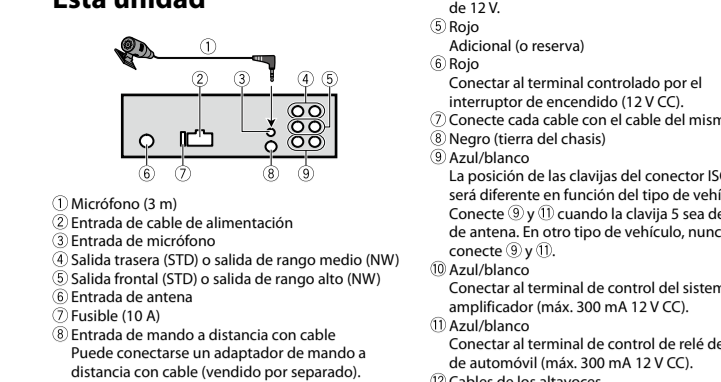
Recepción de emisoras memorizadas
1 Pulse **SRC/OFF** para seleccionar [RADIO].
2 Pulse **BAND** >>> para seleccionar la banda. [FM1] <-> [FM2] <-> [FM3] <-> [MW]/[LW]
3 Pulse un botón numérico (de 1/A a 6/➡).
Memorización de mejores emisoras (BSM)

- Después de seleccionar la banda, presione el selector **M.C.** para que aparezca el menú principal.
- Gire el selector **M.C.** para seleccionar [FUNCTION] y, a continuación, presione para confirmar.
- Gire el selector **M.C.** para seleccionar [BSM] y, a continuación, presione para confirmar.

Para almacenar las emisoras manualmente

- Mientras recibe la emisora que desea guardar, mantenga pulsado uno de los botones numéricos (de 1/A a 6/➡) hasta que deje de parpadear.

Esta unidad



Salida de alimentación
1 Entrada de cable de alimentación
2 Entrada de micrófono
3 Salida frontal (STD) o salida de rango medio (NW)
4 Salida frontal (STD) o salida de rango alto (NW)
5 Entrada de tierra
6 Fuente de tierra
7 Entrada de tierra
8 Fuente de tierra
9 Fuente de tierra
10 Fuente de tierra
11 Fuente de tierra
12 Fuente de tierra
13 Fuente de tierra
14 Fuente de tierra
15 Fuente de tierra
16 Fuente de tierra
17 Fuente de tierra
18 Fuente de tierra
19 Fuente de tierra
20 Fuente de tierra
21 Fuente de tierra
22 Fuente de tierra
23 Fuente de tierra
24 Fuente de tierra
25 Fuente de tierra
26 Fuente de tierra
27 Fuente de tierra
28 Fuente de tierra
29 Fuente de tierra
30 Fuente de tierra
31 Fuente de tierra
32 Fuente de tierra
33 Fuente de tierra
34 Fuente de tierra
35 Fuente de tierra
36 Fuente de tierra
37 Fuente de tierra
38 Fuente de tierra
39 Fuente de tierra
40 Fuente de tierra
41 Fuente de tierra
42 Fuente de tierra
43 Fuente de tierra
44 Fuente de tierra
45 Fuente de tierra
46 Fuente de tierra
47 Fuente de tierra
48 Fuente de tierra
49 Fuente de tierra
50 Fuente de tierra
51 Fuente de tierra
52 Fuente de tierra
53 Fuente de tierra
54 Fuente de tierra
55 Fuente de tierra
56 Fuente de tierra
57 Fuente de tierra
58 Fuente de tierra
59 Fuente de tierra
60 Fuente de tierra
61 Fuente de tierra
62 Fuente de tierra
63 Fuente de tierra
64 Fuente de tierra
65 Fuente de tierra
66 Fuente de tierra
67 Fuente de tierra
68 Fuente de tierra
69 Fuente de tierra
70 Fuente de tierra
71 Fuente de tierra
72 Fuente de tierra
73 Fuente de tierra
74 Fuente de tierra
75 Fuente de tierra
76 Fuente de tierra
77 Fuente de tierra
78 Fuente de tierra
79 Fuente de tierra
80 Fuente de tierra
81 Fuente de tierra
82 Fuente de tierra
83 Fuente de tierra
84 Fuente de tierra
85 Fuente de tierra
86 Fuente de tierra
87 Fuente de tierra
88 Fuente de tierra
89 Fuente de tierra
90 Fuente de tierra
91 Fuente de tierra
92 Fuente de tierra
93 Fuente de tierra
94 Fuente de tierra
95 Fuente de tierra
96 Fuente de tierra
97 Fuente de tierra
98 Fuente de tierra
99 Fuente de tierra
100 Fuente de tierra

Funcionamiento de CD/USB/iPhone/AUX

(La fuente iPhone no está disponible cuando USB MTP está configurado en [ON] en los ajustes de SYSTEM.)

- Inserte un disco en la ranura de carga de discos con la cara de la etiqueta hacia arriba.
- Para expulsar un disco, interrumpa la reproducción y pulse a continuación **▲**.

USB/iPhone

- Abra la tapa del puerto USB.
- Conecte el dispositivo USB/iPhone utilizando un cable adecuado.

Conexión MTP

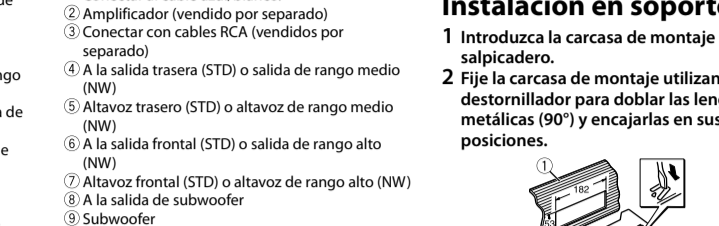
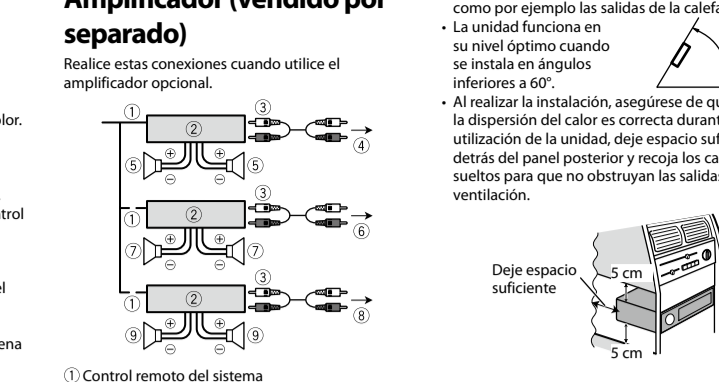
Puede conectar la unidad a un dispositivo con Android SO 4.0 o una versión posterior a través de MTP, utilizando el cable suministrado con el dispositivo Android. Sin embargo, en función del dispositivo conectado, la versión de SO o del número de archivos en el dispositivo, es posible que no puedan reproducirse archivos de audio/canciones a través de MTP.

! NOTA
• Si utiliza una conexión MTP (USB MTP) debe estar ajustado en [ON] en los ajustes de SYSTEM.

AUX

- Inserte el miniconector estéreo en la boca de entrada AUX.
- Pulse **SRC/OFF** para seleccionar [AUX IN] como fuente.

Amplificador (vendido por separado)



Conectar al terminal de control del sistema de alimentación de la antena para automóvil (máx. 300 mA 12V CC).
Cables de los altavoces
Blanco: frontal izquierdo (STD) o izquierda de rango medio (NW)
Negro: frontal derecho (STD) o derecha de rango alto (NW)
Verde: izquierdo trasero (STD) o izquierda de rango medio (NW)
Violeta: derecho trasero (STD) o derecha de rango medio (NW)
Violeta: derecho trasero (STD) o derecha de rango alto (NW)
Naranja/blanco
Conectar un señal de iluminación de un coche [REAR SL] al terminal de control de iluminación. En algunos vehículos, es posible que el conector ISO esté dividido en dos. En este caso, asegúrese de mantener la conexión a los dos conectores.

Conexión Bluetooth®

Es posible conectar hasta dos teléfonos Bluetooth al mismo tiempo.

- Activa la función Bluetooth del dispositivo.
- Seleccione el nombre de la unidad en la pantalla del dispositivo.
- Asegúrese de que aparece el mismo número de 6 dígitos en esta unidad y el dispositivo.
- Seleccione [YES].

Teléfono Bluetooth

Funcionamiento básico

Función	Operación
Responder una llamada entrante	Pulse cualquier botón al recibir una llamada.
Finalizar una llamada	Pulse ▶ .
Rechazar una llamada entrante	Mantenga pulsado ▶ al recibir una llamada.

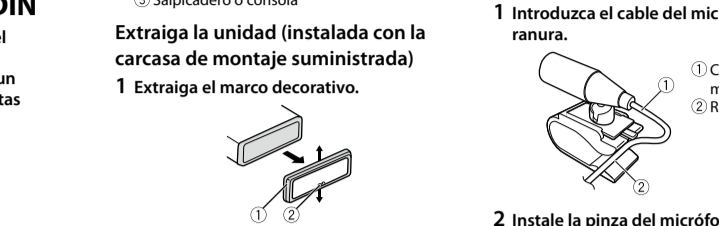
Activación de modo de reconocimiento de voz

- Mantenga presionado **▶** y pronuncie las órdenes de control por voz hablando directamente al micrófono.

Para salir del modo de reconocimiento de voz, pulse **BAND** >>>.

Instalación del micrófono

El micrófono debe instalarse directamente debajo del conductor, a una distancia adecuada para poder captar la voz correctamente.
! PRECAUCIÓN
• Coloque el micrófono en la columna de dirección.
• No instale el micrófono en la parte posterior del conductor, ya que puede interferir con la conducción. Recomendamos utilizar bridas (vendidas por separado) para recoger el cable.
! NOTA
• Dependiendo del modelo del vehículo, la longitud del cable del micrófono puede ser demasiado corta cuando monta el micrófono en el pasador. En tales casos, instale el micrófono en la columna de dirección.



Instalación en la visera

- Introduzca el cable del micrófono en la ranura.

Instalación en la columna de dirección

- Deslice la base del micrófono para separarla de la pinza.

- Micrófono
- Pinza del micrófono
- Base del micrófono

Instalación en la parte posterior de la columna de dirección

- Cinta adhesiva de doble cara

Instalación en la visera

- Introduzca el cable del micrófono en la ranura.

Instalación en la columna de dirección

- Deslice la base del micrófono para separarla de la pinza.

- Micrófono
- Pinza del micrófono
- Base del micrófono

Instalación en la parte posterior de la columna de dirección

- Cinta adhesiva de doble cara

Instalación en la visera

- Introduzca el cable del micrófono en la ranura.

Instalación en la columna de dirección

- Deslice la base del micrófono para separarla de la pinza.

- Micrófono
- Pinza del micrófono
- Base del micrófono

Instalación en la parte posterior de la columna de dirección

- Cinta adhesiva de doble cara

Instalación en la visera

- Introduzca el cable del micrófono en la ranura.

Instalación en la columna de dirección

- Deslice la base del micrófono para separarla de la pinza.

- Micrófono
- Pinza del micrófono
- Base del micrófono

Instalación en la parte posterior de la columna de dirección

- Cinta adhesiva de doble cara

Instalación en la visera

- Introduzca el cable del micrófono en la ranura.

Instalación en la columna de dirección

- Deslice la base del micrófono para separarla de la pinza.

- Micrófono
- Pinza del micrófono
- Base del micrófono

Instalación en la parte posterior de la columna de dirección

- Cinta adhesiva de doble cara

Instalación en la visera

- Introduzca el cable del micrófono en la ranura.

Instalación en la columna de dirección

- Deslice la base del micrófono para separarla de la pinza.

- Micrófono
- Pinza del micrófono
- Base del micrófono

Instalación en la parte posterior de la columna de dirección

- Cinta adhesiva de doble cara

Instalación en la visera

- Introduzca el cable del micrófono en la ranura.

Instalación en la columna de dirección

- Deslice la base del micrófono para separarla de la pinza.

- Micrófono
- Pinza del micrófono
- Base del micrófono

Instalación en la parte posterior de la columna de dirección

- Cinta adhesiva de doble cara

Instalación en la visera

- Introduzca el cable del micrófono en la ranura.

Instalación en la columna de dirección

- Deslice la base del micrófono para separarla de la pinza.

- Micrófono
- Pinza del micrófono
- Base del micrófono

Instalación en la parte posterior de la columna de dirección

- Cinta adhesiva de doble cara

Instalación en la visera

- Introduzca el cable del micrófono en la ranura.

Instalación en la columna de dirección

- Deslice la base del micrófono para separarla de la pinza.

- Micrófono
- Pinza del micrófono
- Base del micrófono

Instalación en la parte posterior de la columna de dirección

- Cinta adhesiva de doble cara

Instalación en la visera

- Introduzca el cable del micrófono en la ranura.

Instalación en la columna de dirección

- Deslice la base del micrófono para separarla de la pinza.
- </

Nederlands

Deze gids bevat een overzicht van de basisfuncties van het apparaat. Meer informatie vindt u in de Bedieningshandleiding op onze website. <https://www.pioneer-car.eu/en/>

Vóór u begint

Hartelijk dank voor uw keuze voor dit PIONEER-product Lees vóór gebruik van dit product eerst grondig deze handleiding door. Het is zeer belangrijk dat u de **WAARSCHUWING** en **LET OP** in deze handleiding leest en naleeft. Bewaar de handleiding op een veilige en toegankelijke locatie voor later gebruik.



1. De afbeelding toont de juiste manier om het apparaat te verwijderen. Het is niet toegestaan het apparaat te smooien of te vernemen. Het is niet toegestaan het apparaat te gebruiken als vuilnisbak.

2. Het is niet toegestaan het apparaat te gebruiken als vuilnisbak. Het is niet toegestaan het apparaat te gebruiken als vuilnisbak.

3. Het is niet toegestaan het apparaat te gebruiken als vuilnisbak. Het is niet toegestaan het apparaat te gebruiken als vuilnisbak.

4. Het is niet toegestaan het apparaat te gebruiken als vuilnisbak. Het is niet toegestaan het apparaat te gebruiken als vuilnisbak.

5. Het is niet toegestaan het apparaat te gebruiken als vuilnisbak. Het is niet toegestaan het apparaat te gebruiken als vuilnisbak.

6. Het is niet toegestaan het apparaat te gebruiken als vuilnisbak. Het is niet toegestaan het apparaat te gebruiken als vuilnisbak.

7. Het is niet toegestaan het apparaat te gebruiken als vuilnisbak. Het is niet toegestaan het apparaat te gebruiken als vuilnisbak.

8. Het is niet toegestaan het apparaat te gebruiken als vuilnisbak. Het is niet toegestaan het apparaat te gebruiken als vuilnisbak.

9. Het is niet toegestaan het apparaat te gebruiken als vuilnisbak. Het is niet toegestaan het apparaat te gebruiken als vuilnisbak.

10. Het is niet toegestaan het apparaat te gebruiken als vuilnisbak. Het is niet toegestaan het apparaat te gebruiken als vuilnisbak.

11. Het is niet toegestaan het apparaat te gebruiken als vuilnisbak. Het is niet toegestaan het apparaat te gebruiken als vuilnisbak.

12. Het is niet toegestaan het apparaat te gebruiken als vuilnisbak. Het is niet toegestaan het apparaat te gebruiken als vuilnisbak.

13. Het is niet toegestaan het apparaat te gebruiken als vuilnisbak. Het is niet toegestaan het apparaat te gebruiken als vuilnisbak.

14. Het is niet toegestaan het apparaat te gebruiken als vuilnisbak. Het is niet toegestaan het apparaat te gebruiken als vuilnisbak.

15. Het is niet toegestaan het apparaat te gebruiken als vuilnisbak. Het is niet toegestaan het apparaat te gebruiken als vuilnisbak.

16. Het is niet toegestaan het apparaat te gebruiken als vuilnisbak. Het is niet toegestaan het apparaat te gebruiken als vuilnisbak.

17. Het is niet toegestaan het apparaat te gebruiken als vuilnisbak. Het is niet toegestaan het apparaat te gebruiken als vuilnisbak.

18. Het is niet toegestaan het apparaat te gebruiken als vuilnisbak. Het is niet toegestaan het apparaat te gebruiken als vuilnisbak.

19. Het is niet toegestaan het apparaat te gebruiken als vuilnisbak. Het is niet toegestaan het apparaat te gebruiken als vuilnisbak.

20. Het is niet toegestaan het apparaat te gebruiken als vuilnisbak. Het is niet toegestaan het apparaat te gebruiken als vuilnisbak.

21. Het is niet toegestaan het apparaat te gebruiken als vuilnisbak. Het is niet toegestaan het apparaat te gebruiken als vuilnisbak.

22. Het is niet toegestaan het apparaat te gebruiken als vuilnisbak. Het is niet toegestaan het apparaat te gebruiken als vuilnisbak.

23. Het is niet toegestaan het apparaat te gebruiken als vuilnisbak. Het is niet toegestaan het apparaat te gebruiken als vuilnisbak.

24. Het is niet toegestaan het apparaat te gebruiken als vuilnisbak. Het is niet toegestaan het apparaat te gebruiken als vuilnisbak.

25. Het is niet toegestaan het apparaat te gebruiken als vuilnisbak. Het is niet toegestaan het apparaat te gebruiken als vuilnisbak.

26. Het is niet toegestaan het apparaat te gebruiken als vuilnisbak. Het is niet toegestaan het apparaat te gebruiken als vuilnisbak.

27. Het is niet toegestaan het apparaat te gebruiken als vuilnisbak. Het is niet toegestaan het apparaat te gebruiken als vuilnisbak.

28. Het is niet toegestaan het apparaat te gebruiken als vuilnisbak. Het is niet toegestaan het apparaat te gebruiken als vuilnisbak.

29. Het is niet toegestaan het apparaat te gebruiken als vuilnisbak. Het is niet toegestaan het apparaat te gebruiken als vuilnisbak.

30. Het is niet toegestaan het apparaat te gebruiken als vuilnisbak. Het is niet toegestaan het apparaat te gebruiken als vuilnisbak.

31. Het is niet toegestaan het apparaat te gebruiken als vuilnisbak. Het is niet toegestaan het apparaat te gebruiken als vuilnisbak.

32. Het is niet toegestaan het apparaat te gebruiken als vuilnisbak. Het is niet toegestaan het apparaat te gebruiken als vuilnisbak.

33. Het is niet toegestaan het apparaat te gebruiken als vuilnisbak. Het is niet toegestaan het apparaat te gebruiken als vuilnisbak.

34. Het is niet toegestaan het apparaat te gebruiken als vuilnisbak. Het is niet toegestaan het apparaat te gebruiken als vuilnisbak.

35. Het is niet toegestaan het apparaat te gebruiken als vuilnisbak. Het is niet toegestaan het apparaat te gebruiken als vuilnisbak.

36. Het is niet toegestaan het apparaat te gebruiken als vuilnisbak. Het is niet toegestaan het apparaat te gebruiken als vuilnisbak.

37. Het is niet toegestaan het apparaat te gebruiken als vuilnisbak. Het is niet toegestaan het apparaat te gebruiken als vuilnisbak.

38. Het is niet toegestaan het apparaat te gebruiken als vuilnisbak. Het is niet toegestaan het apparaat te gebruiken als vuilnisbak.

39. Het is niet toegestaan het apparaat te gebruiken als vuilnisbak. Het is niet toegestaan het apparaat te gebruiken als vuilnisbak.

40. Het is niet toegestaan het apparaat te gebruiken als vuilnisbak. Het is niet toegestaan het apparaat te gebruiken als vuilnisbak.

41. Het is niet toegestaan het apparaat te gebruiken als vuilnisbak. Het is niet toegestaan het apparaat te gebruiken als vuilnisbak.

42. Het is niet toegestaan het apparaat te gebruiken als vuilnisbak. Het is niet toegestaan het apparaat te gebruiken als vuilnisbak.

43. Het is niet toegestaan het apparaat te gebruiken als vuilnisbak. Het is niet toegestaan het apparaat te gebruiken als vuilnisbak.

44. Het is niet toegestaan het apparaat te gebruiken als vuilnisbak. Het is niet toegestaan het apparaat te gebruiken als vuilnisbak.

45. Het is niet toegestaan het apparaat te gebruiken als vuilnisbak. Het is niet toegestaan het apparaat te gebruiken als vuilnisbak.

46. Het is niet toegestaan het apparaat te gebruiken als vuilnisbak. Het is niet toegestaan het apparaat te gebruiken als vuilnisbak.

47. Het is niet toegestaan het apparaat te gebruiken als vuilnisbak. Het is niet toegestaan het apparaat te gebruiken als vuilnisbak.

48. Het is niet toegestaan het apparaat te gebruiken als vuilnisbak. Het is niet toegestaan het apparaat te gebruiken als vuilnisbak.

49. Het is niet toegestaan het apparaat te gebruiken als vuilnisbak. Het is niet toegestaan het apparaat te gebruiken als vuilnisbak.

50. Het is niet toegestaan het apparaat te gebruiken als vuilnisbak. Het is niet toegestaan het apparaat te gebruiken als vuilnisbak.

LET OP Het optische schijfstation dat in dit voertuig is geïnstalleerd, is een laserproduct van klasse 1 volgens de classificatie in de veiligheidsnorm IEC 60825-1:2014.

LASERPRODUCT KLASSE 1

Bij problemen

Neem contact op met uw leverancier of het dichtstbijzijnde erkende Pioneer servicecentrum als het toestel niet naar behoren functioneert.

Verbindingen

Hierin staat "NW" voor de netwerkmodus en "STD" voor de standaardmodus. Afhankelijk van de verbinding die u tot stand heeft gebracht, verandert u de luidsprekermodus in standaardmodus (STD) of netwerkmodus (NW).

Belangrijk

- Wanneer de toets wordt gebruikt in een wagen zonder ACC (accessoire) positie van de contactschakelaar en als de rode kabel niet wordt verbonden met de aansluiting die de bediening van de contactschakelaar detecteert, kan de accu beschadigen.
- Als het toestel ingesteld is, worden de negatieve luidsprekerkabels niet rechtstreeks met aarde.
- Voeg nooit negatieve kabels van meerdere luidsprekers samen.
- Als het toestel ingesteld is, worden de negatieve luidsprekerkabels niet rechtstreeks met aarde.
- Verbind de negatieve luidsprekerkabel nooit rechtstreeks met aarde.
- Voeg nooit negatieve kabels van meerdere luidsprekers samen.
- Verbind deze kabel met de systeemlandsbediening van een externe eindverstekker of met het relaiscontact voor de automatische antenne (max. 300 mA 12 V gelijkstroom). Als de wagen uitgerust is met een relaisantenne, moet verbinding worden gemaakt met de voedingsaansluiting van de antennebooster.
- Verbind de blauw-witte kabel nooit met de voedingsaansluiting van een externe eindverstekker. Verbind deze kabel ook nooit met de voedingsaansluiting van de automatische antenne. Hierdoor zou de accu leeglopen of zou er een storing optreden.
- De zwarte kabel is aarde. Aardingskabels voor dit toestel en andere uitrusting (met name producten die veel stroom trekken zoals eindverstekkers) moeten afzonderlijk worden aangesloten. Anders kan er, wanneer ze te nauw bij elkaar worden verbonden, brand of een storing optreden.
- Het grafische symbool op het product duidt gelijkstroom aan.

1. Naar stroomkabelbinding

2. Afhankelijk van het soort wagen kan de functie van 1 en 3 verschillend zijn. In dit geval dient u te verbinden met 3 en 1 met 3.

3. Geel

4. Geel

5. Geel

6. Geel

7. Geel

8. Geel

9. Geel

10. Geel

11. Geel

12. Geel

13. Geel

14. Geel

15. Geel

16. Geel

17. Geel

18. Geel

19. Geel

20. Geel

21. Geel

22. Geel

23. Geel

24. Geel

25. Geel

26. Geel

27. Geel

28. Geel

29. Geel

30. Geel

31. Geel

32. Geel

33. Geel

34. Geel

35. Geel

36. Geel

37. Geel

38. Geel

39. Geel

40. Geel

41. Geel

42. Geel

43. Geel

44. Geel

45. Geel

46. Geel

47. Geel

48. Geel

49. Geel

Dit toestel

1. Geel

2. Geel

3. Geel

4. Geel

5. Geel

6. Geel

7. Geel

8. Geel

9. Geel

10. Geel

11. Geel

12. Geel

13. Geel

14. Geel

15. Geel

16. Geel

17. Geel

18. Geel

19. Geel

20. Geel

21. Geel

22. Geel

23. Geel

24. Geel

25. Geel

26. Geel

27. Geel

28. Geel

29. Geel

30. Geel

31. Geel

32. Geel

33. Geel

34. Geel

35. Geel

36. Geel

37. Geel

38. Geel

39. Geel

40. Geel

41. Geel

42. Geel

43. Geel

44. Geel

45. Geel

46. Geel

47. Geel

48. Geel

49. Geel

50. Geel

51. Geel

52. Geel

53. Geel

54. Geel

u de subwoofer te verbinden met de violette en violet/witte draden van dit toestel. Sluit niets aan op de groene en groen-zwarte draden.

Eindverstekker (afzonderlijk verkocht)

1. Geel

2. Geel

3. Geel

4. Geel

5. Geel

6. Geel

7. Geel

8. Geel

9. Geel

10. Geel

11. Geel

12. Geel

13. Geel

14. Geel

15. Geel

16. Geel

17. Geel

18. Geel

19. Geel

20. Geel

21. Geel

22. Geel

23. Geel

24. Geel

25. Geel

26. Geel

27. Geel

28. Geel

29. Geel

30. Geel

31. Geel

32. Geel

33. Geel

34. Geel

35. Geel

36. Geel

37. Geel

38. Geel

39. Geel

40. Geel

41. Geel

42. Geel

43. Geel

44. Geel

45. Geel

46. Geel

47. Geel

48. Geel

49. Geel

50. Geel

51. Geel

52. Geel

53. Geel

beugel en de zijkant van het toestel overeenkomen.

2. Draai aan elke kant twee schroeven vast.

3. Tappende schroef (5 mm x 9 mm, niet met het product meegeleverd)

4. Montagebeugel

5. Dashboard of console

Het toestel verwijderen (geïnstalleerd met de bijgeleverde installatiekoker)

1. Verwijder het sierkader.

2. Draai de microfoonklem op de zonnepole.

3. Trek het toestel uit het dashboard.

4. Trek het toestel uit het dashboard.

5. Trek het toestel uit het dashboard.

6. Trek het toestel uit het dashboard.

7. Trek het toestel uit het dashboard.

8. Trek het toestel uit het dashboard.

9. Trek het toestel uit het dashboard.

10. Trek het toestel uit het dashboard.

11. Trek het toestel uit het dashboard.

12. Trek het toestel uit het dashboard.

13. Trek het toestel uit het dashboard.

14. Trek het toestel uit het dashboard.

15. Trek het toestel uit het dashboard.

16. Trek het toestel uit het dashboard.

17. Trek het toestel uit het dashboard.

18. Trek het toestel uit het dashboard.

19. Trek het toestel uit het dashboard.

20. Trek het toestel uit het dashboard.

21. Trek het toestel uit het dashboard.

22. Trek het toestel uit het dashboard.

23. Trek het toestel uit het dashboard.

24. Trek het toestel uit het dashboard.

25. Trek het toestel uit het dashboard.

26. Trek het toestel uit het dashboard.

27. Trek het toestel uit het dashboard.

28. Trek het toestel uit het dashboard.

29. Trek het toestel uit het dashboard.

30. Trek het toestel uit het dashboard.

31. Trek het toestel uit het dashboard.

32. Trek het toestel uit het dashboard.

33. Trek het toestel uit het dashboard.

34. Trek het toestel uit het dashboard.

35. Trek het toestel uit het dashboard.

36